

**2006. április 25-én benyújtott kereset – Javier Martin Avendano és társai kontra az Európai Közösségek Bizottsága**

(F-45/06. sz. ügy)

(2006/C 143/74)

Az eljárás nyelve: francia

**Felek**

*Felperesek:* Javier Martin Avendano és társai (képviselők: S. Rodrigues és A. Jaime ügyvédek)

*Alperes:* az Európai Közösségek Bizottsága

**Kereseti kérelmek**

- A Közzolgálati Törvényszék semmisítse meg a felperesek A\*10 és B\*10 besorolási fokozatba előléptethető tisztviselők jegyzékére való felvételének a kinevezésre jogosult hatóság általi megtagadását, amelyet a 2005. november 23-i 85-2005 igazgatási közlemény hallgatólagos határozatként tartalmaz;
- a Közzolgálati Törvényszék jelezze a kinevezésre jogosult hatóságnak a megtámadott határozatok megsemmisítésének következményeit, különösen a felperesek besorolási fokozatának 2005. március 1-jére visszamenő hatállyal A\*10-ben, illetve 2005. január 1-jére visszamenő hatállyal B\*10-ben történő megállapítását;
- másodlagosan a Közzolgálati Törvényszék egyfelől hívja fel az alperest annak elismerésére, hogy a felperesek következő előléptetésükkor A\*10, illetve B\*10 besorolási fokozatba előléptethetők, másfelől kötelezze az alperest a felperesek amiatti kárának megtérítésére, hogy őket A\*10 besorolási fokozatba 2005. március 1-jén, illetve B\*10 besorolási fokozatba 2005. január 1-jén nem léptették elő;
- a Közzolgálati Törvényszék az alperest kötelezze a költségek viselésére.

**Jogalapok és fontosabb érvek**

A felperesek a régi A7, illetve B2 besorolási fokozatba sorolt tisztviselők. Az új személyzeti szabályzat hatályba lépésével besorolási fokozatuk a személyzeti szabályzat XIII. mellékletének 2. cikke alapján A\*8, illetve B\*8. A felperesek azt állítják,

hogy előmenetelük lelassult, mivel az új előmeneteli rend a régi A7 (jelenleg A\*8) és A6 (jelenleg A\*10) besorolási fokozatok között újabb, A\*9 besorolási fokozatot, illetve a régi B2 (jelenleg B\*8) és B1 (jelenleg B\*10) besorolási fokozatok között újabb, B\*9 besorolási fokozatot hoz létre.

Keresetük alátámasztásául a felperesek előadják, hogy esetükben a személyzeti szabályzat XIII. melléklete 2. cikkének – az előmenetel terén őket ért kár ellentételezésére irányuló különös intézkedés nélküli – alkalmazása jogellenes. E jogellenességi kifogás alapja először is a régi és az új előmeneteli rendszer közötti egyenlőség személyzeti szabályzat 6. cikkében kimondott elve. A kinevezésre jogosult hatóságnak e cikk alapján fel kellett volna vennie a felpereseket a 2005-ös előléptetési időszakban A\*10, illetve B\*10 besorolási fokozatba előléptetendő tisztviselők listájára.

A felperesek azt is állítják, hogy terhükre megsértették az azon munkatársaikkal szemben egyenlő bánásmód elvét, akiket az új személyzeti szabályzat hatályba lépése előtt A7, illetve B2 besorolási fokozatba léptettek elő.

Végül a felperesek egyrészt a Tanács és a Bizottság azon állításain alapuló jogos bizalmuk megsértésére hivatkoznak, miszerint az új előmeneteli rendszer munkakörülményeiket nem rontja, másrészt szerzett jogaik megsértésére és hatáskörrel való visszaélésre hivatkoznak.

**2006. május 4-én benyújtott kereset – Skareby kontra Bizottság**

(F-46/06. sz. ügy)

(2006/C 143/75)

Az eljárás nyelve: francia

**Felek**

*Felperes:* Carina Skareby (Bichkek, Kirgizisztán) (képviselők: S. Rodrigues és Y. Minatchy ügyvédek)

*Alperes:* Európai Közösségek Bizottsága